

ZMLUVA č. 2019/0811
o poskytovaní finančného príspevku na prevádzku poskytovanej sociálnej služby
neverejnému poskytovateľovi sociálnej služby

čl. I.
ZMLUVNÉ STRANY

1. Poskytovateľ finančného príspevku: Trenčiansky samosprávny kraj

sídlo: K dolnej stanici 7282/20A 911 01 Trenčín
štatutárny zástupca: Ing. Jaroslav Baška, predseda
IČO: 36126624
DIČ: 2021613275
bankové spojenie: Štátna pokladnica
IBAN: SK51 8180 0000 0070 0050 4489
(ďalej len „poskytovateľ FP“)

2. Prijímateľ finančného príspevku: Slovenský Červený kríž, územný spolok Trenčín

sídlo: Stromová 2539/5, 911 01 Trenčín
štatutárny zástupca: MVDr. Mgr. Janka Koppiová, riaditeľka
IČO: 00416029
DIČ: 2021264124
bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a.s.
IBAN: SK79 0200 0000 0014 5080 4051
číslo registrácie : 313-0525/32-19 zo dňa 04.02.2019
právna forma: 119 - Nezisková organizácia
inštitucionálny sektor: 15000 - Neziskové inštitúcie slúžiace domácnostiam

(ďalej len „prijímateľ FP“)

uzatvárajú podľa § 81 písm. h) bod 1 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov v znení neskorších predpisov (ďalej len zákon č. 448/2008 Z. z. o soc. službách) túto zmluvu.

čl. II.
PREDMET ZMLUVY

1. Predmetom zmluvy je poskytovanie finančného príspevku na prevádzku poskytovanej sociálnej služby (ďalej len „finančný príspevok“) v roku 2019 na úhradu bežných výdavkov za poskytovanú sociálnu službu v špecializovanom zariadení.
2. Prijímateľ FP sa zaväzuje poskytnúť sociálnu službu na základe právoplatného rozhodnutia o odkázanosti na sociálnu službu alebo vtedy, ak vznikne dôvod na poskytovanie sociálnej služby bezodkladne podľa § 8 ods. 6 zákona č. 448/2008 Z. z. o soc. službách, t. j. aj pred nadobudnutím právoplatnosti rozhodnutia o odkázanosti na sociálnu službu.
3. Poskytovanie sociálnej služby je požadované pre prijímateľov sociálnej služby s trvalým bydliskom v územnom obvode Trenčianskeho samosprávneho kraja (ďalej len TSK), o ktorej poskytovanie prijímateľa FP vopred požiadal poskytovateľ FP v súlade s § 8 ods. 8 a

§ 75 ods. 3 zákona č. 448/2008 Z. z. o soc. službách na obdobie od 01.10.2019 do 31.12.2019. Poskytovateľ FP písomnou formou - osobitným listom alebo prostredníctvom elektronickej pošty, priebežne počas roka 2019 objedná poskytovanie sociálnej služby pre menovitý zoznam prijímateľov sociálnej služby, na ktorých bude poskytnutý finančný príspevok.

čl. III.

DRUH, FORMA A MIESTO POSKYTOVANEJ SOCIÁLNEJ SLUŽBY

1. Druh sociálnej služby

Sociálna služba bude poskytovaná v súlade s § 12 ods. 1 písm. c) bod 1.1.6 a § 39 zákona č. 448/2008 Z. z. o soc. službách.

2. Forma sociálnej služby

V súlade s § 13 ods. 5 zákona č. 448/2008 Z. z. o soc. službách bude poskytovaná celoročná poskytová forma sociálnej služby.

3. Miesto poskytovania sociálnej služby

Slovenský červený kríž, územný spolok Trenčín, Stromová 2539/5, 911 01 Trenčín.

čl. IV.

VÝŠKA FINANČNÉHO PRÍSPEVKU A SPÔSOB JEHO POSKYTNUTIA

1. Poskytovateľ FP sa zaväzuje jednorázovo poskytnúť finančný príspevok v zmysle § 77 zákona č. 448/2008 Z. z. o soc. službách pre 3 prijímateľov sociálnej služby na obdobie od 01.10.2019 do 31.12.2019 na č. účtu v tvare IBAN: SK79 0200 0000 0014 5080 4051 vo Všeobecnej úverovej banke, a. s., na predmet zmluvy špecifikovaný v čl. II. v nadväznosti na schválený rozpočet poskytovateľa FP

v celkovej výške 744,57 Eur

(slovom: sedemstoštyridsaťštyri eur päťdesiatšesť centov)

2. Poskytovateľ FP si počas platnosti zmluvy vyhradzuje právo, na základe zaslaných žiadostí o zabezpečenie poskytovania sociálnej služby, Výkazu o poskytovaní registrovanej sociálnej služby a pravidelného hlásenia o počte prijímateľov sociálnej služby, prehodnotiť výšku poskytnutého finančného príspevku v závislosti od počtu dní poskytovanej sociálnej služby, v ktorých je sociálna služba poskytovaná.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že každá zmena výšky poskytnutého finančného príspevku za obdobie uvedené v bode 1 tohto článku bude vykonaná písomným oznámením poskytovateľa FP doručeným prijímateľovi FP na adresu podľa čl. I.. Písomným doručením oznámenia sa toto stáva neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy a je záväzná pre účastníkov zmluvy.

čl. V.

ÚČEL, ČAS A SPÔSOB POUŽITIA FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

- a) Finančný príspevok môže byť použitý výlučne na úhradu nákladov, ktoré vznikli v súvislosti s poskytovanou sociálnou službou na položky: prednostne tovary a ďalšie služby s výnimkou potravín zabezpečujúcich stravovanie prijímateľov sociálnej služby a materiálneho vybavenia priestorov zariadenia, ktoré neslúžia potrebám prijímateľov sociálnej služby, mzdy spolu s prislúchajúcimi odvodmi do poisťovní.

- b) Poskytnutý finančný príspevok nemôže byť použitý na financovanie poplatkov banke za vedenie dotačného účtu v tvare IBAN: SK79 0200 0000 0014 5080 4051 pôžičiek, úverov, penále, pokút a iných záväzkov prijímateľa FP.
- c) Výška základných miezd, hradených z poskytnutého finančného príspevku zamestnancom prijímateľa FP pre výkon sociálnej služby, nesmie byť vyššia ako stanovuje stupnica platových taríf podľa platových tried a platových stupňov zákona č. 553/2003 Z. z. o odmeňovaní niektorých zamestnancov pri výkone práce vo verejnom záujme a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len zákon č. 553/2003 Z. z.) a za podmienok stanovených zákonom č. 448/2008 Z. z. o soc. službách. Tieto osoby majú s prijímateľom FP uzatvorený pracovnoprávny vzťah podľa Zákonníka práce.
- d) Z poskytnutého finančného príspevku nesmie byť hradený osobný príplatok, odmena, plat za prácu nadčas, odchodné, odstupné, mzda za nevyčerpanú dovolenku a ostatné druhy príplatkov v zmysle zákona č. 553/2003 Z. z., okrem príplatkov za zmenu, prácu v noci, soboty, nedele, sviatok.
- e) Príplatky k mzde môžu byť hradené z poskytnutého finančného príspevku maximálne vo výške, ktorú určuje zákon č. 553/2003 Z. z., prípadne Zákonník práce. Ak tento právny predpis určuje výšku príplatku rozmedzím, môže sa príplatok ku mzde uhradiť z poskytnutého finančného príspevku len v dolnej hranici z rozpätia.
- f) Prijímateľ FP zodpovedá za hospodárenie s finančným príspevkom a je povinný v zmysle § 19 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov pri jeho používaní zachovávať hospodárnosť, efektívnosť, účinnosť a účelnosť jeho použitia. V prípade porušenia finančnej disciplíny poskytovateľ FP postupuje v zmysle § 31 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
- g) V prípade, že prijímateľ FP ukončí v priebehu rozpočtového roka poskytovanie sociálnej služby, je povinný vopred písomne oznámiť poskytovateľovi FP tieto skutočnosti podľa § 74 ods. 19 zákona č. 448/2008 Z. z. o soc. službách.
- h) Ak prijímateľ FP skončí poskytovanie sociálnej služby v priebehu rozpočtového roka, zúčtuje finančný príspevok ku dňu skončenia činnosti, najneskôr do konca kalendárneho mesiaca, v ktorom bol prijímateľ FP zo strany poskytovateľa FP upovedomený o povinnosti vrátiť pomernú časť poskytnutého finančného príspevku.
- i) Časové použitie finančného príspevku je **od 01.10.2019 do 31.12.2019** vrátane zúčtovania bankou. V prípade jeho nedočerpania k vyznačenému dátumu je prijímateľ FP povinný vrátiť nedočerpanú sumu na účet poskytovateľa FP v tvare IBAN: SK51 8180 0000 0070 0050 4489, variabilný symbol 1001081119 do **10.01.2020** a poslať o úhrade **avízo** na oddelenie sociálnej pomoci.
- j) Prijímateľ FP je povinný poskytovateľovi FP vrátiť celý alebo časť finančného príspevku, ktorú použil v rozpore s čl. II., III., IV. a čl. V. tejto zmluvy najneskôr do konca kalendárneho mesiaca, v ktorom bol prijímateľ FP zo strany poskytovateľa FP upovedomený o neoprávnenom použití finančného príspevku na účet poskytovateľa FP v tvare IBAN: SK51 8180 0000 0070 0050 4489, variabilný symbol 1001081119 a poslať o úhrade **avízo** na oddelenie sociálnej pomoci.
- k) V prípade vrátenia finančného príspevku v priebehu rozpočtového roka 2019 je prijímateľ FP povinný finančný príspevok poukázať časovo podľa pokynov poskytovateľa FP na č. účtu v

tvare IBAN: SK51 8180 0000 0070 0050 4489, variabilný symbol 1001081119 a poslať o úhrade **avízo** na oddelenie sociálnej pomoci.

- l) Ak prijímateľ FP uhradí z poskytnutého finančného príspevku počas účinnosti tejto zmluvy platby v prospech tretích osôb (napr. preddavky, zálohové platby) a na základe vyúčtovania týchto platieb vznikne tretím osobám povinnosť vrátiť prijímateľovi FP preplatok po uplynutí účinnosti tejto zmluvy, prijímateľ FP je povinný do **10 dní** po prevzatí preplatku zaslať o tejto skutočnosti oznámenie poskytovateľovi FP. Prijímateľ FP sa zaväzuje vrátiť preplatok do **15 dní** od oznámenia poskytovateľa FP o vrátení preplatku na účet v tvare IBAN: SK51 8180 0000 0070 0050 4489, variabilný symbol 1001081119 v plnej alebo pomernej výške vzhľadom na uplatnené výšky platieb z finančného príspevku v prospech tretích osôb. Prijímateľ FP je povinný poslať o úhrade preplatku **avízo** na oddelenie sociálnej pomoci.
- m) V súlade s § 6 ods.1 písm. b) zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov sú výnosy z poskytnutých finančných prostriedkov príjmom poskytovateľa FP. Výnosy z týchto prostriedkov (úroky znížené o poplatky súvisiace len s vedením účtu a daň) je prijímateľ FP povinný odvieť poskytovateľovi FP na účet v tvare IBAN: SK51 8180 0000 0070 0050 4489, variabilný symbol 1001081119 najneskôr do **10.01.2020**. Zároveň zašle **avízo o úhrade výnosov** z finančných prostriedkov poskytovateľa FP na oddelenie sociálnej pomoci.
- n) Pred poskytnutím finančného príspevku z rozpočtu TSK, je prijímateľ FP povinný doručiť poskytovateľovi FP uzatvorené a platné zmluvy o poskytovaní sociálnej služby s prijímateľmi sociálnej služby, na ktorých je finančný príspevok poskytnutý a dodatky k týmto zmluvám, ktoré pojednávajú o zmene úhrady za poskytovanú sociálnu službu.
- o) Prijímateľ FP je povinný pri určovaní úhrady za sociálnu službu postupovať v zmysle § 72 ods. 3 zákona č. 448/2008 Z. z. o soc. službách.
- p) V prípade, že zazmluvnenému prijímateľovi sociálnej služby bude v zariadení ukončené poskytovanie sociálnej služby, prijímateľ FP je povinný bezodkladne oznámiť túto skutočnosť poskytovateľovi FP.

čl. VI.

SPÔSOB VYÚČTOVANIA FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

Prijímateľ FP je povinný po poskytnutí finančného príspevku najneskôr do 09.01.2020:

- a) Vykonať zrozumiteľné a správne vyúčtovanie vyčerpaného finančného príspevku poskytnutého poskytovateľom FP za príslušné obdobie roka a predložiť súpis majetku zakúpeného z finančného príspevku poskytovateľa FP.
- b) Predložiť správu o čerpaní príspevku a bankové výpisy z osobitného účtu, na ktorý bol finančný príspevok poskytnutý. Správa musí obsahovať podrobné informácie o účele použitia finančného príspevku v zmysle Usmernenia k čerpaniu finančného príspevku poskytnutého z TSK.
- c) Predložiť evidenciu prijímateľov sociálnej služby podľa § 95 ods. 7 zákona č. 448/2008 Z. z. o soc. službách.

čl. VII.

SPÔSOB VYKONÁVANIA KONTROLY

Poskytovateľ FP je oprávnený na základe písomného poverenia predsedu TSK vykonávať:

1. kontrolu plnenia podmienok na zápis do registra počas poskytovania sociálnej služby a povinnosti prijímateľa FP (poskytovateľa sociálnej služby) v zmysle § 81 písm. s) a § 100 zákona č. 448/2008 Z. z. o soc. službách,
2. kontrolu hospodárenia s poskytnutým finančným príspevkom v zmysle § 81 písm. t) a § 100 zákona č. 448/2008 Z. z. o soc. službách v sídle prijímateľa FP, resp. v mieste poskytovania sociálnej služby.

Poskytovateľ FP ukladá opatrenia na odstránenie zistených nedostatkov pri výkone pôsobnosti ustanovenej v písmenách s) a t) a kontroluje ich plnenie.

V tejto súvislosti je prijímateľ FP povinný umožniť a zabezpečiť príslušným zamestnancom TSK vstup do objektov, ktoré súvisia s predmetom kontroly, predkladať požadované doklady, informácie, vysvetlenia, súvisiace s vykonávanou kontrolou.

Zamestnanec TSK je v zmysle § 8 ods. 1 písm. c) zákona č. 552/2003 Z. z. o výkone práce vo verejnom záujme v znení neskorších predpisov povinný zachovať mlčanlivosť o skutočnostiach, o ktorých sa dozvedel pri výkone práce vo verejnom záujme a riadi sa ustanoveniami § 94 a § 94b zákona č. 448/2008 Z. z. o soc. službách.

čl. VIII. DÔVODY VRÁTENIA FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

Prijímateľ FP je povinný vrátiť poskytovateľovi FP pomernú časť poskytnutého finančného príspevku ak:

1. použitie poskytnutého finančného príspevku bolo v rozpore s čl. II., čl. IV. a čl. V. tejto zmluvy,
2. prestal poskytovať sociálnu službu podľa čl. III. tejto zmluvy,
3. zanikol, alebo sa rozčlenil, zlúčil s iným subjektom,
4. nepredložil kompletné vyúčtovanie finančného príspevku v zmysle čl. VI. tejto zmluvy,
5. prijímateľ FP poskytne nepravdivé údaje, ktoré majú vplyv na určenie výšky finančného príspevku.

čl. IX. DÔVODY ODSŤUPENIA OD PLNENIA ZMLUVY

Poskytovateľ FP je oprávnený odstúpiť od plnenia uzatvorenej zmluvy:

1. ak prijímateľ FP neprijal alebo nesplnil opatrenia na odstránenie nedostatkov po vykonaní kontroly hospodárenia s poskytnutým finančným príspevkom alebo po vykonaní kontroly plnenia podmienok na zápis do registra počas poskytovania sociálnej služby a povinnosti prijímateľa FP v termíne uloženom kontrolou,
2. ak prijímateľ FP poskytoval počas účinnosti tejto zmluvy službu osobám, ktoré nespĺňali podmienky na poskytovanie sociálnej služby v zmysle čl. II. a III. tejto zmluvy,
3. ak prijímateľ FP naplnil niektoré z ustanovení čl. VIII. tejto zmluvy,
4. ak prijímateľ FP hrubo porušil podmienky zmluvy podľa čl. XI. ods. 6 tejto zmluvy.

Odstúpením od zmluvy sa zmluva zrušuje a to dňom účinnosti odstúpenia od zmluvy. Odstúpenie od zmluvy je účinné dňom doručenia oznámenia o odstúpení od zmluvy. Prijímateľ FP je povinný do 14 dní odo dňa účinnosti odstúpenia od zmluvy vrátiť poskytovateľovi FP časť finančných

prostriedkov z finančného príspevku, ktorú nevyčerpal do dňa predchádzajúceho dňu účinnosti odstúpenia od zmluvy. V prípade omeškania s vrátením finančných prostriedkov je povinný zaplatiť z tejto sumy úrok z omeškania vo výške 0,05% za každý deň z omeškania.

Zmluvu je možné ukončiť aj dohodou oboch zmluvných strán.

čl. X. DOBA PLATNOSTI ZMLUVY

Zmluva sa uzatvára na obdobie od 01.10.2019 do 31.12.2019, pričom nadobúda platnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť v nasledujúci deň po jej zverejnení podľa platnej právnej úpravy od 01.01.2011 v Slovenskej republike. Zmluvné strany berú na vedomie, že ak by nedošlo k zverejneniu tejto zmluvy v lehote do troch mesiacov od jej uzavretia platí, že k uzavretiu zmluvy nedošlo zo zákona.

čl. XI. OSOBITNÉ USTANOVENIA

1. Prijímateľ FP k **15.01.2020** predloží poskytovateľovi FP čestné prehlásenie, že v termíne do **31.12.2019** nemá evidované nedoplatky poistného na zdravotné poistenie, sociálne poistenie a príspevkov na starobné dôchodkové sporenie, a že nemá evidované daňové nedoplatky.
2. Prijímateľ FP je povinný podľa usmernenia poskytovateľa FP – oddelenia sociálnej pomoci predložiť poskytovateľovi FP v termíne do **15.01.2020** výšku príjmov z úhrad za poskytovanú sociálnu službu, v ktorých nebudú zahrnuté príjmy súvisiace s činnosťami v zmysle § 77 ods. 10 zákona č. 448/2008 Z. z. o soc. službách (napr. pedikúra, manikúra, kaderník a pod.).
3. Prijímateľ FP je povinný podľa usmernenia poskytovateľa FP – oddelenia sociálnej pomoci predložiť poskytovateľovi FP v termíne do **15.01.2020** výšku bežných výdavkov, v ktorých nebudú zahrnuté náklady súvisiace s činnosťami v zmysle § 77 ods. 9 zákona č. 448/2008 Z. z. o soc. službách (napr. pedikúra, manikúra, kaderník a pod.).
4. Prijímateľ FP je povinný zriadiť osobitný účet pre poskytnutý finančný príspevok a viesť samostatné účtovníctvo výdavkov, hradených z poskytnutého finančného príspevku podľa zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov a zároveň vyznačiť na origináli účtovného dokladu „hradené z príspevku TSK vo výške ...” Prijímateľ FP si môže uplatniť vzniknuté výdavky z finančného príspevku TSK len za predpokladu, že si ich neuplatňuje z iného zdroja financovania (napr. štátny rozpočet, rozpočty obcí, príspevok z ÚPSVR a pod.).
5. Prijímateľ FP je povinný postupovať pri obstarávaní tovarov a služieb v zmysle zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
6. Za hrubé porušenie zmluvy sa považuje najmä: neplatenie odvodov do poisťovní, poskytovanie sociálnych služieb osobami nespĺňajúcim podmienky zákona č. 448/2008 Z. z. o soc. službách a pod..
7. Prijímateľ FP vyhlasuje, že nemá žiadne záväzky voči daňovému úradu, sociálnej poisťovni, zdravotným poisťovniam a voči poskytovateľovi FP. V prípade zistenia týchto skutočností, poskytovateľ FP má právo odstúpiť od tejto zmluvy alebo zastaviť poskytovanie finančného príspevku až do vyrovnania záväzkov prijímateľa FP.


čl. XIII.
ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých každý účastník zmluvy dostane dva exempláre.
2. Zmluva môže byť zmenená len písomnými dodatkami, riadne odsúhlasenými a podpísanými kompetentnými stranami s výnimkou čl. IV. ods. 1.
3. Vzťahy medzi zmluvnými stranami neupravené touto zmluvou sa spravujú príslušnými ustanoveniami zákona č. 448/2008 Z. z. o soc. službách a zákonom č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov.
4. Zmluvné strany prehlasujú, že zmluvu uzatvárajú slobodne, vážne a zrozumiteľne a na znak súhlasu s jej obsahom a vôľe byť ňou viazaní ju podpisujú.

V Trenčíne, dňa 8. 10. 2019..

V TRENČINE....., dňa 8. 10. 2019

Ing. Jaroslav Baška
predseda


MVDr. Mgr. Janka Koppiová
riaditeľka



TRENČIANSKY SAMOSPRÁVNY KRAJ

POVERENIE

Trenčiansky samosprávny kraj so sídlom v Trenčíne, zastúpený Ing. Jaroslavom Baškom, predsedom Trenčianskeho samosprávneho kraja

poveruje

PhDr. Elenu Nekorancovú, vedúcu oddelenia sociálnej pomoci odboru zdravotníctva a sociálnej pomoci Úradu Trenčianskeho samosprávneho kraja, na uzavretie zmlúv o poskytovaní finančného príspevku, ich dodatkov a Oznámení o zmene výšky finančných prostriedkov predmetných zmlúv na rôzne účely sociálnej agendy v zastúpení za Trenčiansky samosprávny kraj, v súlade s Rozdelením finančných prostriedkov z TSK pre verejných a neverejných poskytovateľov sociálnych služieb, ktoré svojím podpisom schváli Ing. Jaroslav Baška, predseda Trenčianskeho samosprávneho kraja, a to ich podpísaním v mene Trenčianskeho samosprávneho kraja ako poskytovateľa finančného príspevku, a to aj v prípade, ak je v zmluve, jej dodatku a Oznámení o zmene výšky finančných prostriedkov predmetných zmlúv uvedený ako konajúci Ing. Jaroslav Baška ako predseda Trenčianskeho samosprávneho kraja – v takom prípade na mieste pre podpis uvedie skratku „v. z.“ a pripojí svoj podpis.

Toto poverenie je účinné od 01.07.2018.

Poverenie platí až do jeho odvolania.

V Trenčíne, dňa 01.07.2018

Ing. Jaroslav BAŠKA
predseda